

Art. 4. Notre Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 30 juin 1987.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,
de la Fonction publique et de la Décentralisation,

J. MICHEL

Art. 4. Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Openbaar Ambt is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 30 juni 1987.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
Openbaar Ambt en Decentralisatie,

J. MICHEL

F. 87 — 2231

20 OCTOBRE 1987

Arrêté royal régissant la mission d'observateur du Fonds d'Aide au redressement financier des communes

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 67 de la Constitution;

Vu l'arrêté royal n° 208 du 23 septembre 1983 créant un Fonds d'Aide au redressement financier des communes, notamment les articles 4 et 6;

Vu l'arrêté royal du 13 novembre 1987 fixant la situation administrative des agents de l'Etat chargés d'une mission;

Vu l'arrêté royal du 18 janvier 1974 pris en application de l'article 64 de l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements;

Vu l'arrêté royal du 10 novembre 1983 fixant les conditions et les modalités d'intervention du Fonds d'Aide au redressement financier des communes, modifié par les arrêtés royaux des 28 septembre 1984, 29 avril 1985 et complété par l'arrêté royal du 30 juin 1987;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances;

Vu l'accord du Ministre du Budget du 13 octobre 1987;

Vu l'accord du Secrétaire d'Etat à la Fonction publique du 13 octobre 1987;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par l'article 18 de la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant que la loi du 27 mars 1980 attribuant certains pouvoirs spéciaux au Roi a fixé aux communes le 27 mai 1986 comme délai ultime pour l'introduction des demandes d'accès au Fonds d'Aide au redressement financier des communes;

Considérant qu'il importe de prendre toutes les mesures utiles afin d'assurer sans délai le contrôle de l'emploi des montants prêtés, la bonne exécution des plans d'assainissement et des engagements par les villes et communes liées par une convention avec le Fonds d'Aide, de même que le respect de celle-ci;

Considérant qu'il y a lieu de garantir l'exercice de la mission des observateurs du Fonds d'Aide en totale indépendance;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. La mission d'observateur du Fonds d'Aide au redressement financier des communes, dénommé ci-après le Fonds d'Aide est conférée par le Roi à des agents qui devront :

1^o être nommés à titre définitif dans une administration et autre service de l'Etat, y compris les établissements d'enseignement;

N. 87 — 2231

20 OKTOBER 1987. — Koninklijk besluit tot regeling van de opdracht van waarnemer bij het Hulpfonds tot financieel herstel van de gemeenten

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het artikel 67 van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 208 van 23 september 1983 tot oprichting van een Hulpfonds tot het financieel herstel van de gemeenten, inzonderheid op de artikelen 4 en 6;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 november 1987 tot vaststelling van de administratieve toestand van de rijksambtenaren die met een opdracht worden belast;

Gelet op het koninklijk besluit van 18 januari 1974 genomen in uitvoering van artikel 64 van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statut van de leden van het onderwijsend en directiepersoneel, het onderwijsend hulppersoneel, het paramedisch personeel van de kleuteronderwijsinstellingen, lager, bijzonder, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat, van de internaten die van die instellingen afhangen en van de personeelsleden van de inspectiedienst belast met het toezicht op die instellingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 november 1983 tot vaststelling van de voorwaarden en modaliteiten van de tussenkomst van het Hulpfonds tot financieel herstel van de gemeenten gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 28 september 1984 en 29 april 1985 en aangevuld met het koninklijk besluit van 30 juni 1987;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 13 oktober 1987;

Gelet op het akkoord van de Staatssecretaris van het Openbaar Ambt, gegeven op 13 oktober 1987;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij artikel 18 van de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de wet van 27 maart 1980 die sommige bijzondere machten aan de Koning heeft verleend, de datum van 27 mei 1986 als ultieme datum heeft bepaald voor het indienen van de aanvragen tot het Hulpfonds voor het financieel herstel van de gemeenten;

Overwegende dat alle nuttige maatregelen dienen getroffen te worden ten einde zonder verwijl de controle uit te oefenen op de aanwending van de geleende bedragen, de uitvoering van de saneringsplannen en het naleven van de verbintenissen door de steden en gemeenten verbonden door een overeenkomst met het Hulpfonds evenals de inachname van deze;

Overwegende dat de uitvoering van de opdracht van de waarnemers van het Hulpfonds op totaal onafhankelijke wijze dient te worden gegarandeerd;

Op de voordracht van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Openbaar Ambt,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De opdracht van waarnemer bij het Hulpfonds tot financieel herstel van de gemeente, hierna Hulpfonds genoemd, wordt door de Koning verleend aan ambtenaren die moeten :

1^o vast benoemd zijn in een administratie en andere staatsdienst, met inbegrip van de onderwijsinstellingen;

2^e compter une expérience utile de cinq années en matière d'application de la législation relative aux pouvoirs locaux et deux années en matière d'examen ou de contrôle des finances locales. Le Ministre de l'Intérieur juge s'il est répondu à cette condition.

Art. 2. La mission d'observateur du Fonds d'Aide est incompatible avec l'exercice d'un mandat public soumis à élection dans l'arrondissement de la ou des communes contrôlées.

Art. 3. La durée totale de la mission d'un observateur du Fonds d'Aide est limitée à 1994. Cette durée peut être prolongée par terme de six ans. Le congé pour mission est accordé au maximum pour deux ans et peut être renouvelé pour des périodes dont chacune ne peut excéder deux ans, en application de l'arrêté royal du 13 novembre 1987 fixant la situation administrative des agents de l'Etat chargés d'une mission et de l'arrêté royal du 18 janvier 1974 pris en application de l'article 64 de l'arrêté royal du 22 mars 1969 fixant le statut des membres du personnel directeur et enseignant, du personnel auxiliaire d'éducation, du personnel paramédical des établissements d'enseignement gardien, primaire, spécial, moyen, technique, artistique et normal de l'Etat, des internats dépendant de ces établissements et des membres du personnel du service d'inspection chargé de la surveillance de ces établissements.

Art. 4. Il est octroyé aux observateurs du Fonds d'Aide une allocation tenant lieu de traitement fixée à l'échelle 13/2 applicable au personnel des ministères et selon les modalités applicables à ces membres du personnel.

Les observateurs du Fonds d'Aide bénéficient également d'allocations familiales, de prime de naissance, d'allocation de foyer ou résidence, du pécule de vacances et d'allocation de fin d'année selon le montant et sous les conditions applicables au personnel des ministères.

L'allocation reprise au premier alinéa est soumise au régime de mobilité applicable à la rémunération du personnel de l'Etat en activité de service.

Pour la fixation du montant de l'allocation, il est tenu compte des années de services administratifs pour l'octroi des augmentations intercalaires visées à l'article 14 de l'arrêté royal du 29 juin 1973 portant statut pécuniaire.

Art. 5. Le présent arrêté produit ses effets le 1er novembre 1987.

Art. 6. Notre Ministre de l'Intérieur et de la Fonction publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 20 octobre 1987.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Intérieur,
de la Fonction publique et de la Décentralisation,
J. MICHEL

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 87 — 2232

3 NOVEMBRE 1987. — Arrêté royal rendant obligatoire la convention collective de travail du 4 février 1987, conclue au sein de la Commission paritaire pour employés de l'industrie de l'habillement et de la confection, concernant la durée du travail (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 5 décembre 1968 sur les conventions collectives de travail et les commissions paritaires, notamment l'article 28;

(1) Références au *Moniteur belge*:

Loi du 5 décembre 1968, *Moniteur belge* du 15 janvier 1969.
Arrêté royal du 1er août 1985, *Moniteur belge* du 25 octobre 1985.

2^e een nuttige ervaring van vijf jaar inzake toepassing van de wetgeving betreffende de plaatselijke besturen hebben en twee jaar inzake onderzoek of controle van de plaatselijke financiën. De Minister van Binnenlandse Zaken oordeelt of aan deze voorwaarden voldaan is.

Art. 2. De opdracht als waarnemer van het Hulpfonds is overenigbaar met het uitoefenen van een openbaar mandaat onderworpen aan een verkiezing in het arrondissement van de gecontroleerde gemeente of gemeenten.

Art. 3. De totale duur van de opdracht van een waarnemer bij het Hulpfonds is beperkt tot in 1994. Deze duur kan worden verlengd per termijn van zes jaren. Het verlof voor de opdracht wordt toegestaan voor ten hoogste twee jaar en kan worden vernieuwd per periode van telkens maximaal twee jaren, in toepassing van het koninklijk besluit van 13 november 1967 tot vaststelling van de administratieve toestand van de rijksambtenaren die met een opdracht worden belast en van het koninklijk besluit van 18 januari 1974 genomen in uitvoering van artikel 64 van het koninklijk besluit van 22 maart 1969 tot vaststelling van het statut van de leden van het onderwijs en directiepersoneel, het onderwijsend hulppersoneel, het paramedisch personeel van de kleuteronderwijsinstellingen, lager, bijzonder, middelbaar, technisch, kunst- en normaalonderwijs van de Staat, van de internaten die van die instellingen afhangen en van de personeelsleden van de inspectiedienst belast met het toezicht op die instellingen.

Art. 4. Aan de waarnemers van het Hulpfonds wordt een als wedde geldende toeelage toegekend vastgesteld in de schaal 13/2 toepasselijk op het personeel der ministeries en volgens de modaliteiten van toepassing bij deze personeelsleden.

De waarnemers van het Hulpfonds genieten eveneens kinderbijslag, geboortetoelage, haard- of standplaatsstoelage, vakantiegeld en eindejaarstoelage tegen het bedrag en onder de voorwaarden bepaald voor het personeel der ministeries.

De in het eerste lid bepaalde toeelage wordt gekoppeld aan het mobiliteitsregime toepasselijk op de bezoldiging van het rijkspersoneel in actieve dienst.

Voor de vaststelling van het bedrag van de toeelage wordt er rekening gehouden met de administratieve dienstjaren voor de toekenning van de tussentijdse verhogingen waarvan sprake in artikel 14 van het koninklijk besluit van 29 juni 1973 houdende het geldelijk statuut.

Art. 5. Onderhavig besluit treedt in werking op 1 november 1987.

Art. 6. Onze Minister van Binnenlandse Zaken en Openbaar Ambt is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 20 oktober 1987.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Binnenlandse Zaken,
Openbaar Ambt en Decentralisatie,
J. MICHEL

MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 87 — 2232

3 NOVEMBER 1987. — Koninklijk besluit waarbij algemeen verbindend wordt verklaard de collectieve arbeidsovereenkomst van 4 februari 1987, gesloten in het Paritair Comité voor de bediening van het kleding- en confectiebedrijf, betreffende de arbeidsduur (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 5 december 1968 betreffende de collectieve arbeidsovereenkomsten en de paritaire comités, inzonderheid op artikel 28;

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad*:

Wet van 5 december 1968, *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 1969.
Koninklijk besluit van 1 augustus 1985, *Belgisch Staatsblad* van 25 oktober 1985.